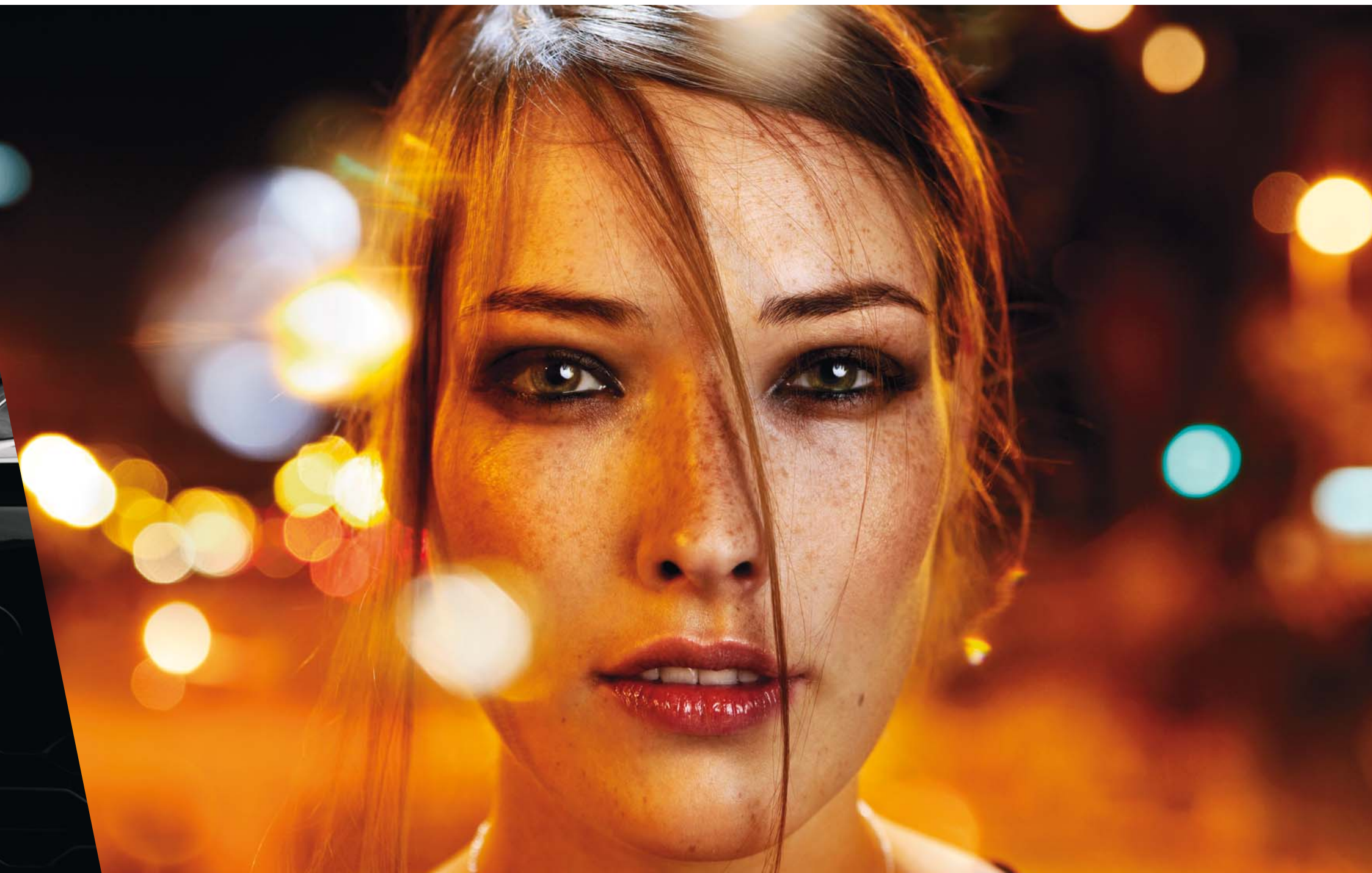


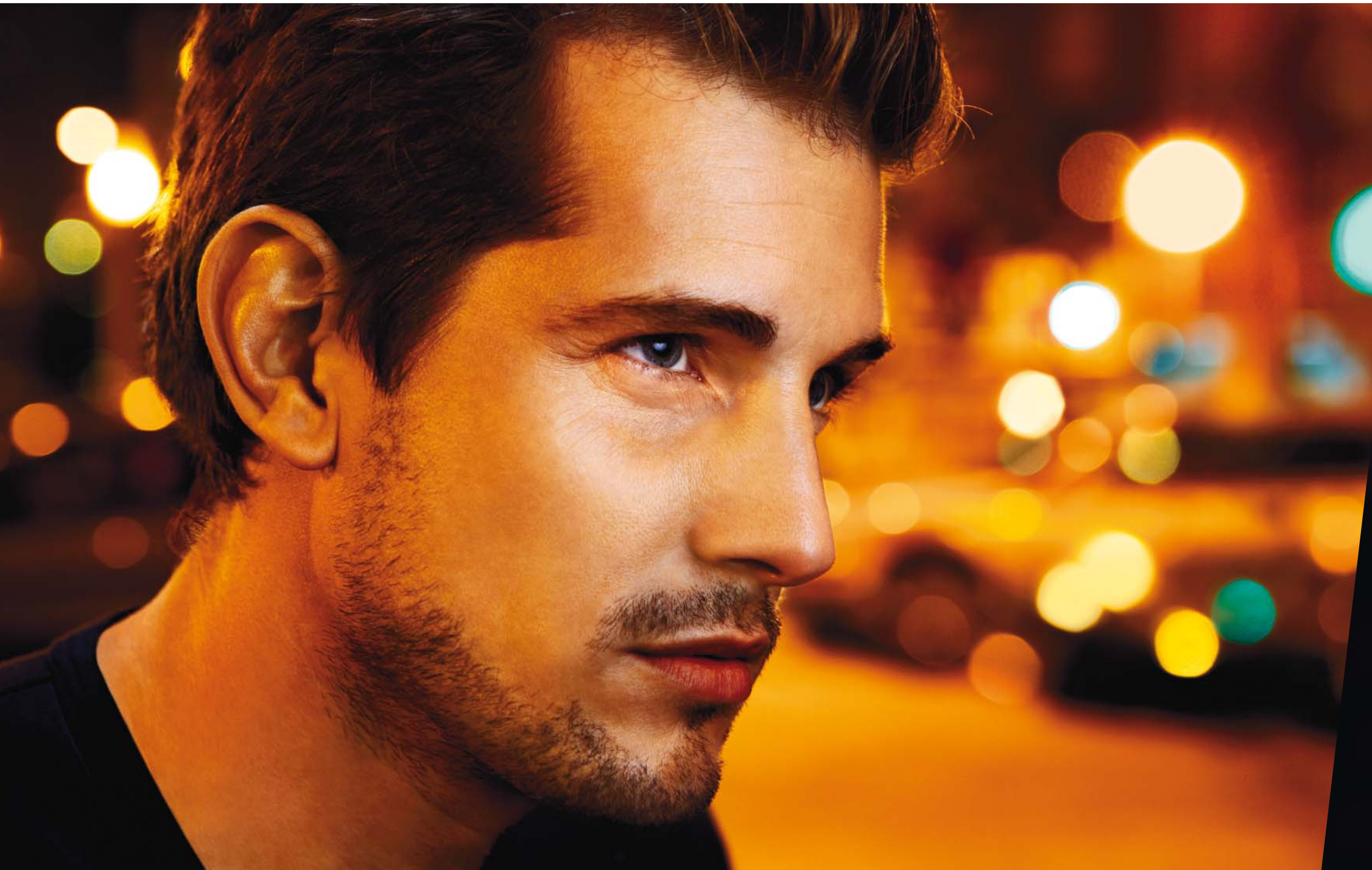


CITROËN **DS3**















CITROËN DS3



## SÚČASNÁ IKONA

CITROËN DS3 je skutočný dizajnerský sen. Ani na chvíľu nezostane nepovšimnutý – okamžite vyvoláva pocity túžby. Aj línie stojaceho vozidla vzbudzujú pocit pohybu, čím dotvárajú elegantnú a poddajnú dynamiku. Kompaktný, zmyselný, s výrazným charakterom a vždy pripravený vyraziť na cestu – DS3 predstavuje základný prvok inovatívnosti, kreativity a technológie značky CITROËN.

CITROËN DS3 je okamžite odlišiteľný aj vďaka dynamickému prvku v tvare žraločej plutvy, ktorá podčiarkuje líniu karosérie. Táto inovácia ruca zaužívané základné pravidlá dizajnu a nastoľuje protirečenie: plynulosť je v neustálom súboji s agresivitou. Strecha akoby plávala nad kabinou. Vyzývavosť prechádza aj do pohľadu DS3. Denné svetlá s LED technológiou umiestnené do predného nárazníka prekvapia a zá-

roveň vytvárajú originálny svetelný podpis vozidla. Priestor nasávania vzduchu akoby ukrajoval z cesty. Chrómová predná maska a šipy integrujú označenie DS a spolu s avantgardným písmom vyžarujú podstatu vozidla, vytvárajú tak podpis skutočného umeleckého diela. DS3 vyvoláva silný dojem minulosti, ale jej dizajn čerpá zo súčasnosti.

*Vybavenie opísané v tomto katalógu vyobrazuje celú technológiu, využitú v modeli Citroën DS3. Katalóg sa týka vozidiel CITROËN, s ktorými sa obchoduje v Európskej únii, a ich definícia sa môže líšiť v závislosti od krajiny. Pre detailnejšie informácie o sériovom a príplatkovom vybavení si preštudujte priložený dokument «Technické charakteristiky a Základné vybavenie», ktorý si môžete stiahnuť na stránke [www.citroen.sk](http://www.citroen.sk)*









CITROËN DS3

















## JEDINEČNÝ ZÁŽITOK

Azda si myslíte, že vás už nič neprekvapí, ale určite vás príjemne zaskočia pocity z jazdy v CITROËN DS3. Posadíte sa do sedadiel s vynikajúcim bočným vedením, poloha sedenia je nízka a volant vám perfektne padne do ruky, určite nebudete mať chuť zastaviť. Informácie o jazde – rýchlosť, spotreba a otáčky sú umiestnené na modernom trojrozmer-

nom displeji. Jeho chrómové vyhotovenie podčiarkuje modernú a športovú stránku vašej DS3. V ponuke máte širokú paletu vysokovýkonných a ekologických motorov. Za zmienku stojí diesellový motor HDi 90 FAP 99g. Hladina jeho emisií je na úrovni iba 99 g CO<sub>2</sub>/km. (Nie je dostupné v SR.) Motor navyše spája dynamiku s nízkou spotrebou.

Rozhodujete sa, či diesel alebo benzín? Všetky motory vám zabezpečia neporovnateľné zážitky a pocity z jazdy.



CITROËN DS3





## DOKONALOSŤ DIZAJNU

Vonkajší vzhľad vás dostane, interiér vás zvedie úplne. DS3 predstavuje diskretný luxus, vysokú úroveň spracovania, ktorá je charakteristická pre veľké limuzíny. Noblesné materiály sa nachádzajú v celom interiéri DS3 : matný kov, koža a chróm pohladia vaše oči. Hliníkové ukončenie športových pedálov má protišmykové vankúšiky pre jazdný komfort

v každej situácii. Hlavica radiacej páky je harmóniou lešteného chrómu s farebným prevedením, ponúka však aj možnosť koženého ukončenia pre bezchybné uchopenie. Ovládanie automatickej klimatizácie má chrómový okraj a nachádza sa v stredovej konzole. (V ponuke je tiež manuálna klimatizácia.) Kto povedal, že výkon sa nespája s elegan-

ciou? Interiér modelu DS3 je symbiózou jemného luxusu a praktického minimalizmu.













## STVORENÁ PODĽA VAŠICH PREDSTÁV

Ako vodič si zaslúžite iba to najlepšie z komfortu. Posadte sa do DS3 a pochopíte. Predné sedadlá sú jasne dynamicky orientované, nechýba im však komfort. Sedadlá majú vynikajúce bočné vedenie, sú vybavené výškovým a pozdĺžnym nastavením, ako aj nastavením sklonu operadla. Navyše, v závislosti od verzie, sedadlá môžu byť aj

vyhrievané. Nečudujte sa, keď si ani neuvedomíte, ako dlho už cestujete. Sklopiteľná laktová opierka na predných miestach prináša ešte väčší komfort a môže slúžiť aj ako úložný priestor. Connecting box je prístupný pre oboch cestujúcich v predu, pozostáva z USB a Jack zásuvky aj hands-free sady Bluetooth®. Box umožňuje pripoje-

nie väčšiny prenosných audio prehrávačov a vyhľadávanie z hudobného menu cez ovládače umiestnené na volante. V DS3 sa luxus spája aj s ovládačmi – koncentrácia dizajnu a originality.





## TECHNOLÓGIA V SLUŽBÁCH VÁŠHO CESTOVANIA

Technológia je srdcom modelu DS3. Audio systém CD RDS MP3 so 6 reproduktormi môže byť doplnený o Hi-Fi systém. Tento systém je následne doplnený o ďalšie pásmo stredových reproduktorov, ktoré sú umiestnené na palubnej doske a basový reproduktor v batožinovom priestore, čo prináša mimoriadny hudobný zážitok. Čisté výšky a hlboké basy vás zavedú do sveta skutočného hudobného pôžitku, kde si vychutnáte svoje obľúbené skladby. DS3 ponúka navigačný systém MyWay s integrovanou mapou Európy na SD karte. Navigácia sa zobrazuje z vtáčej

perspektívy na 7-palcovom farebnom displeji formátu 16 : 9. Navyše je v ponuke aj audio systém s CD kompatibilným s formátmi MP3/WMA a hands-free sada Bluetooth®. V ponuke príslušenstva je aj polointegrovaný navigačný systém Garmin Europe (nekompatibilný s HiFi-Systémom) harmonicky vsadený do palubnej dosky. Systém spája posledné inovatívne funkcie, akou je asistent navigácie do jazdných pruhov, zobrazenie navádzacích tabúľ, či 3D zobrazenie monumentov a budov vo veľkých mestách (3D City View). Jednoducho, DS3 je modelom 21. storočia.

DS3 môže byť vybavená aj integrovaným Modul WiFi On Board zariadením pre jednoduché a efektívne využitie internetu (v ponuke Príslušenstva). Táto technológia umožní prístup na internet cez 3G alebo 3G+ sieť z vašej SIM karty. Systém je prístupný všetkým cestujúcim počas jazdy aj státi a umožňuje prístup k mailom alebo k obľúbeným stránkam – k aktualitám či hrám pre najmenších. Odteraz môžete počas cestovania surfovať na internete.









## VY STE JEDINEČNÝ, VAŠA DS3 TIEŽ

Každý z nás je iný. Váš CITROËN DS3 sa tiež nemusí podobať na žiaden iný. Vďaka exkluzívnym personalizovateľným prvkom doplnkového vybavenia poskytuje DS3 až 38 rôznych kombinácií farebného vyhotovenia. Povoľte uzdu vašej kreatíve a vytvorte si svoj vlastný svet od farby strechy cez farbu karosérie až po kombináciu 16- alebo 17-palcových diskov v diamantovom

alebo farebnom vyhotovení. V ponuke je na výber aj viacero špecifických dekórov strechy vašej DS3 : Zebra, Onde, Perle a Urban Tribe. Tieto prvky dodajú vašej DS3 jedinečný a moderný vzhľad v mestskej džungli. Široký sortiment rozmanitých štýlov v ponuke doplnkového vybavenia a príslušenstva vám umožní aj jedinečné prevedenie spätných zrkadiel či ukončenia radiacej páky. Vytvo-

rite si tak harmóniu vzhľadu i farieb, ktoré vás najviac vystihujú.

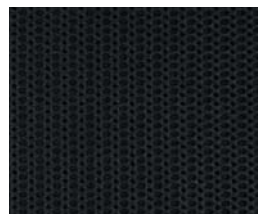
Dialkový ovládač centrálného uzamykania má rovnakú farbu ako vaše vozidlo. Vonkajší vzhľad je dotvorený na váš obraz. Je čas objaviť interiér.



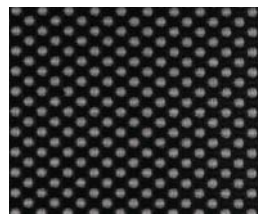




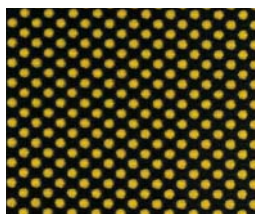
Látka Sturm\*



Látka Rayados\*



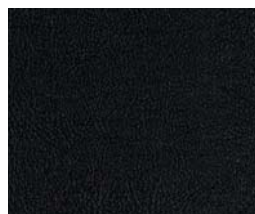
Látka Akinen Mistral\*



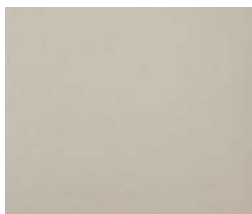
Látka Akinen žltá Pégase\*



Látka Akinen červená Aden\*



Koža Claudia Mistral\*



Koža Claudia Lama\*



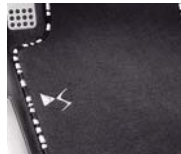
Koža Claudia Amaranthe\*

## POHĽAD DO VÁŠHO VNÚTRA

Interiér modelu DS3 je orientovaný na osobnosť. Každý aj malý detail sa dá zmeniť. Plynulá palubná doska vyžaruje dynamiku, ktorú prevzala z exteriéru. Pás palubnej dosky je rozdelený do viacerých farebných prevedení. Sedadlá sú v ponuke so širokou paletou čalúnení a viacerých prevedení kože : Amaranthe, Mistral, Lama. Môžete si vybrať

z nespočetnej škály vybavenia a príslušenstva, ktorá má jediný cieľ – vytvoriť jedinečné vozidlo s osobným interiérom. Koberčeky dostanú rovnaký vzor ako nálepky na streche. Interiér je pokračovaním personalizácie exteriéru. Dôležité je, že DS3 sa vám podobá. Je to vaša dizajnérska práca. Bravo!





Koberčky Zebra



Koberčky Urban Tribe



Koberčky Onde



Koberčky Perle



MOJA









## DS3, ŠTÝL A MÓDA

DS3 je životný štýl. Osobnosť modelu DS3 je ušitá na mieru pre život v meste, na cesty, ale aj na každodenné použitie. Citroën tak vytvoril prémiovú produktovú líniu pod označením DS. Presné hodinky, elegantný opasok, manžetové gombíky a kľúčienka z masívneho kovu vám počas celého dňa budú pripomínať, že ste hrdým majiteľom výnimočného vozidla. Široký sortiment diskov kolies z ľahkých zliatin je rozdelený podľa farieb a v ponuke Príslušenstva sú taktiež dva špecifické modely. Rovnako dve osobité dekorácie strechy sú v ponuke Príslušenstva a doplnia osobnosť aj nenapodobiteľný štýl vašej DS3.







Ozdobné kryty diskov 16"



Disk Ashera 16"



Disk Bellone 17"



Disk Tuorla 15" (disponibilné v ponuke príslušenstva)



Disk Valonga 16" (disponibilné v ponuke príslušenstva)

# TECHNOLÓGIA V SLUŽBÁCH VAŠEJ BEZPEČNOSTI

Pre optimálnu ochranu všetkých cestujúcich vám Citroen DS3 ponúka aktívny a pasívny bezpečnostný systém poslednej generácie :

**ABS :** Systém proti zablokovaniu kolies napomáha pri brzdení a v prípade potreby upravuje tlak v brzdnom systéme s cieľom zamedziť blokovaniu kolies, a tak umožniť vodičovi stáť kontrolu nad vozidlom.

**AFU :** Brzdový asistent krátkodobo zvyšuje brzdny tlak v prípade prudkého stlačenia brzdového pedálu, čím znižuje brzdnu dráhu. Pri aktivácii brzdového asistenta sa automaticky spustia výstražné svetlá..

**ASR :** Protipreklzový systém je elektronický prvok, ktorý zabráňuje preklzu kolies pri rozjazde hlavne na šmyklavom povrchu s nízkou adhéziou. Systém v prípade zistenia prešmyku kolesa, na základe informácií zo snímačov, dané koleso príbrzdí.

**ESP :** Alebo Electronic Stability Program je inteligentný elektronický systém, ktorý v medziach zákona fyziky kontroluje želanú trajektóriu vozidla a v prípade zistenia šmyku upravuje smer vozidla príbrzdením a/alebo zrýchleniam.

**Variabilný tempomat :** Tento systém umožňuje vodičovi zvoliť si rýchlosť, ktorú si neželá prekročiť. V nutnom prípade je možné systém kedykoľvek deaktivovať stlačením plynového pedálu na podlahu.

**REF :** Elektronický rozdeľovač brzdneho účinku využíva snímače systému ABS a optimalizuje využitie brzdneho účinku zadných kolies, a to nezávisle.

**Tempomat :** Umožňuje udržať stabilnú rýchlosť, ktorú si zvolil vodič, a to bez nutnosti stlačania plynového pedálu. Automaticky sa deaktivuje stlačením brzdového pedálu.

## OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

CITROËN vyvinul označenie AIRDREAM, aby ešte viac podčiarkol svoj záväzok a technologickú vyspelosť v oblasti ochrany životného prostredia. Značka, ktorá charakterizuje najčistejšie vozidlá zo sortimentu značky. AIRDREAM je dôkazom ambície značky aktívne sa podieľať na ochrane ovzdušia a čistého životného prostredia znížením emisií škodlivín.

**airdream**

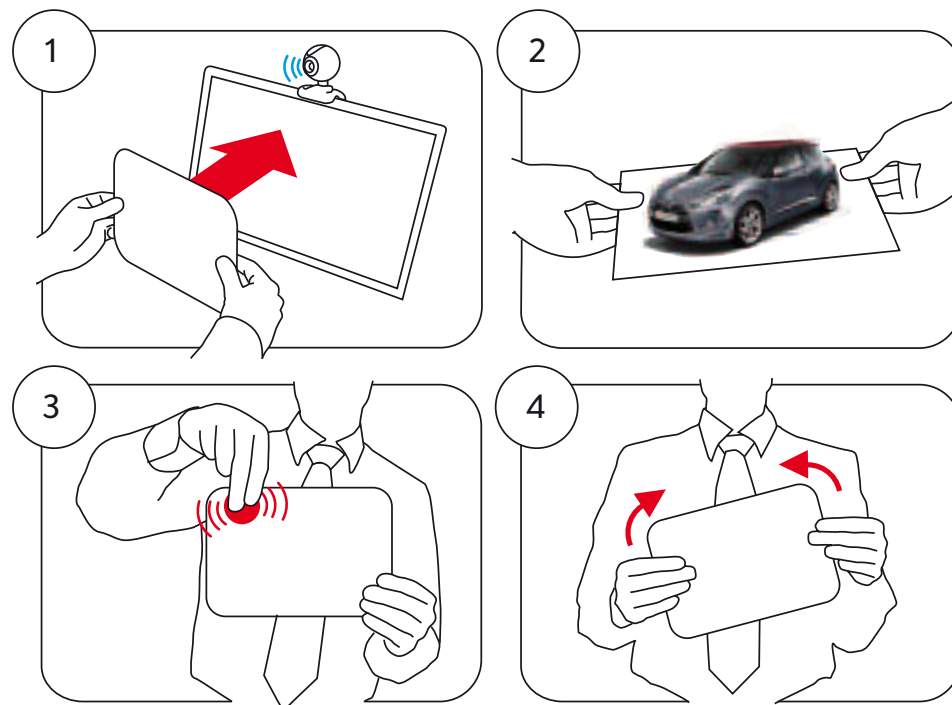
SPOTREBA A EMISIE CO <sub>2</sub> (normy CEE 1999-100)*					
Motor	Pneumatiky	Mesto (l/100 km)	Mimo mesta (l/100 km)	Kombinovaná (l/100 km)	Emisie CO <sub>2</sub> (g/km)
VTi 95 BV5 <b>airdream</b>	Michelin 16"	7,6	4,8	5,8	134
	Bridgestone 17"	7,7	4,9	5,9	136
VTi 120 BV5 <b>airdream</b>	Michelin 16"	7,9	4,8	5,9	136
	Bridgestone 17"	8,0	4,9	6,0	138
VTi 120 BVA	Michelin 16"	9,6	5,3	6,9	158
	Bridgestone 17"	9,7	5,4	7,0	160
THP 150 BV6	Bridgestone 17"	9,4	5,1	6,7	155
HDi 90 FAP BV5 <b>airdream</b>	Michelin 16"	4,9	3,4	4,0	104
	Bridgestone 17"	4,9	3,6	4,1	107
HDi 110 FAP BV6 <b>airdream</b>	Bridgestone 17"	5,6	3,9	4,5	118

\*Všetky informácie ohľadom motorizácií sa môžu meniť, preto si aktuálne informácie preverte na internetovej stránke [www.citroen.sk](http://www.citroen.sk), kde sú priebežne aktualizované.

**Aby mohol byť ktorýkoľvek model označený logom AIRDREAM, musí spĺňať tri nasledujúce podmienky :**

1. Vozidlá Stop and Start, CNG alebo vozidlá, ktoré majú nižšiu hladinu CO<sub>2</sub> ako 10 g pre vozidlá využívajúce fosílnu palivú, 10 g pre dieselové verzie, vybavené časticovým filtrom FAP a kompatibilné s biopalivami, 200 g pre vozidlá s pohonom na Superetanol E8.
2. Musí byť vyrobený v závode certifikovanom ISO 1001.
3. Musí byť skonštruovaný tak, aby sa dalo zhodnotiť 9 % z celkovej hmotnosti vozidla na konci jeho životného cyklu a 8 % recyklovať.

# UŽ LEN KROK KU SKUTOČNOSTI



CITROËN SLOVAKIA, s. r. o. :Prievozká 4/C, 821 09 Bratislava, Slovensko, telefón: (+ 421) 2 53 48 39 00, fax: (+ 421) 2 53 48 39 80, [www.citroen.sk](http://www.citroen.sk). Tento dokument sa týka iba vozidiel predávaných v EÚ a ich definícia sa môže

v každej z členských krajín EÚ líšiť. Informácie o modeloch a ich charakteristiky zodpovedajú definícii platnej v období tlače tohoto dokumentu. Sú uvádzané iba orientačne a nemôžu byť považované za záväzné. CITROËN si vyhradzuje

právo meniť bez predchádzajúceho upozornenia charakteristiky predstavených modelov, a to bez toho, aby musel aktualizovať tento dokument. Na presné vybavenie vozidla a sortimentu sa informujte u svojho predajcu, v cenníku alebo

na [www.citroen.sk](http://www.citroen.sk). Zobrazené farebné odtiene karosérie sú iba orientačné, pretože tlačiarenska technika neumožňuje presnú reprodukciu farieb.

